Porównanie tłumaczeń Księga Sędziów 6:34

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wówczas Duch JAHWE przyodział\* \*\* Gedeona, (Gedeon) zadął w róg i (do pójścia) za nim skrzyknięto Abiezera.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) przyodział, יְהוָה לָבְׁשָה וְרּוחַ , por.: spoczął (<x>70 3:10</x>;<x>70 11:29</x>), spadł (<x>70 14:6</x>, 19;<x>70 14:14</x>). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>130 12:19</x>; <x>140 24:20</x> [↑](#footnote-ref-3)